

EDISION[®]

argus piccolo cable

Bedienungsanleitung

► Fernbedienung

Grundfunktionen

- **Informationsleiste / InfoBar**
- **Edivision**
- **Programmliste**

Hauptmenü Funktionen

- **Programm**
 - Sender bearbeiten
 - Favoriten bearbeiten
 - Weitere Einstellungen
 - OSD Einstellung

- **Installation**
 - Kabel Installation

- **System Einstellungen**
 - Sprachen
 - Jugendschutz
 - Zeiteinstellungen
 - Timer
 - Audio + Video

- **System**
 - Information
 - Werkseinstellung
 - Update von USB/HDD
 - Sicherung auf USB/HDD

- **Spiele**

- **Conditional Access**
 - Smart Card

- **USB / externe Speicher**
 - Datei Liste
 - Aufgenommene Dateien
 - Speicher Informationen
 - PVR Einstellungen
 - USB / HDD Speed Test

Fernbedienung

Hinweise: Viele der aufgeführten Tasten haben mehrere Funktionen, einige Tasten und Funktionen sind optional.

POWER

 Ein/Aus-Taste

RC1/RC2

 Schaltet zwischen 2 Fernbedienungskanälen um.

V.FORMAT


 Ändert Einstellungen für den TV-Bildschirm.

 Ermöglicht das Einstellen der Zeit, ab welcher der Receiver autom. in den Standby-Modus schaltet.


MUTE


 Stummschaltung Ein/Aus.

Tms
 Zeigt die TimeShift-Leiste an.

PIP
 Startet die Bild-in-Bild Funktion. (Optional)


F1
 Speichert ein Bild im Wiedergabemodus. (Optional)

TV/SAT
 Wechselt zwischen TV- / AV-Modus (nicht im HDMI-Betrieb). (Optional)

wxyz
 Auswahl der TV / Radioprogramme, Eingabe von Zahlen o. Buchstaben in den Menüs.

TV/RADIO

 Schaltet zwischen TV- u. Radio-Modus um.

ZOOM
 Eingabe der Zahl 0, vergrößert das Bild (max. 16x).

RECALL


 Kehrt zum vorherigen Programm zurück.


FIND
 Zum Suchen von Programmen in Listen.


REC
 Startet manuell eine Aufnahme.

 Taste zur Regelung der Lautstärke (+) lauter / (-) leiser.

 Blättert in Listen seitenweise vor (+) oder zurück (-).

SAT
 Zeigt die Liste der Satelliten an. (Optional)

FAV
 Zeigt die Favoriten-Listen an (sofern vorhanden).

MENU
 Zeigt das Hauptmenü an.

INFO
 Zeigt die Programm-Informationenleiste an.



Mit den Pfeiltasten können Sie in Listen nach Oben, Unten, Links und Rechts blättern oder die Lautstärke verändern. Mit der OK-Taste bestätigen Sie Menüeingaben o. rufen die Programmliste auf.

EXIT
 Beendet ein Menü/Dialogfenster.


EDIVISION
 Aufruf des elektronischen Programm-
begleiters EDIVISION.


FOLDER
 Zeigt eine Dateiliste an. (Optional)


STOP
 Beendet Timeshift, eine Aufnahme oder eine Wiedergabe.


PAUSE
 Hält die Wiedergabe an.





PLAY  Startet das Abspielen im Modus TimeShift bzw. einer Aufnahme. Kehrt zur normalen Abspielgeschwindigkeit zurück.


PREV  Springt zum Anfang bzw. zur vorherigen Aufnahme / Bild.


ZOOM  Taste zur Eingabe der Ziffer 0

NEXT  Springt zum Ende bzw. zur nächsten Aufnahme / Bild.


PAGE-  Blättert in Listen seitenweise zurück. Ermöglicht schnellen Rücklauf.


PAGE+  Blättert in Listen seitenweise vor. Ermöglicht schnellen Vorlauf.


 Wiedergabe einer Aufnahme in Zeitlupe (1/2-1/8) rückwärts.

 Wiedergabe einer Aufnahme in Zeitlupe (1/2-1/8) vorwärts.

PLAY MODE  Aufruf des Abspielmodus im MP3- oder JPEG-Player.

USB  Ermöglicht das sichere Entfernen von angeschlossenen USB-Speichern.

AUDIO  Ruft das Audio-Menü auf.

OPTION  Multifunktionstaste: für Sender mit Mehr-Optionen-Angebot.

TXT  Ruft das Menü Untertitel/Videotext auf.

 Ruft das Menü Mehrfachbild auf. (Optional)

In allen Modi können Sie folgende Funktionen und Tasten nutzen:

Mit der roten Taste zeigen Sie sich eine Übersicht der vorhandenen Senderlisten (Gruppen) an. Mit den Pfeiltasten navigieren Sie in dieser Übersicht und mit der OK-Taste legen Sie die von EDIVISION zu verwendende Senderliste fest.

Mit der grünen Taste können Sie mit den Pfeiltasten oben/unten und der OK-Taste jederzeit zwischen den verschiedenen Ansichten von EDIVISION wählen.

Mit der gelben Taste rufen Sie ein Popup Timer-Menü auf. Wählen Sie den Punkt 'USB/HDD Recorder' aus, wenn Sie zeitgestützte Ereignisse (z.B. Aufnahmen) programmieren möchten. Wählen Sie den Punkt Timer Liste, wenn Sie sehen möchten, welche Ereignisse programmiert sind.

Möchten Sie eine Aufnahme für einen in der Zukunft liegenden Zeitpunkt vornehmen, wählen Sie den Punkt 'USB/HDD Recorder' aus. Benutzen Sie im nun folgendem Fenster zum Navigieren zwischen den Menüpunkten die Pfeiltasten oben/unten, zum Festlegen der Werte die Pfeiltasten links/rechts und die OK-Taste. Folgende Einstellungen können im Menü 'Timer' vorgenommen werden:

Timer Nummer:	Beim Aufruf des Timer-Menüs wird automatisch zum nächsten (freien) programmierbaren Timer gewechselt. Mit den Pfeiltasten links/rechts bzw. der OK-Taste und den Pfeiltasten oben/unten können Sie zwischen den Timern wechseln. Sie können bis zu 8 verschiedene Ereignisse programmieren.
Timer Modus:	Legen Sie hier den Modus der Aufnahme fest. Sie können wählen, ob die Aufnahme Einmal, Täglich, Wöchentlich oder Monatlich durchgeführt werden soll.
Timer Service:	Für eine TV-Aufnahme legen Sie hier den Service-Eintrag 'Aufnahme TV Sender' fest, für eine Radio 'Aufnahme Radio Sender'.
Sender:	Legen Sie hier den Sender fest.
Datum:	Legen Sie hier das (Start-)Datum der Aufnahme fest.
Start Zeit:	Legen Sie hier die Startzeit der Aufnahme fest.
Dauer:	Die Dauer der Aufnahme legen Sie hier fest (Aufnahmelänge).
Standby bei Ende:	Hier können Sie bestimmen, ob der Receiver nach der Aufnahme in den Standby-Modus schalten soll.

Fenster Timer

Timer	
Aktuelles Datum/Zeit	09:59 12 Jul.2010
Timer Nummer	1
Timer Modus	◀ Aus ▶
Timer Service	Aufnahme TV Sender
Sender	N24
Datum	12/07/2010
Start Zeit	10:00
Dauer	00:00
Standby bei Ende	Nein

◊ Wählen ◀▶ Wechseln OK Eingeben EXIT Beenden

Mit der EXIT-Taste verlassen Sie das Timer-Menü. Haben Sie Änderungen vorgenommen und möchten Sie diese behalten, bestätigen Sie dies mit 'Ja' im erscheinendem Dialogfenster.

Hinweis: Unter Umständen erscheint eine Fehlermeldung. I.d.R. haben Sie dann eine falsche Startzeit oder ein falsches Startdatum angegeben. Überprüfen Sie Ihre Angaben! Beachten Sie ausserdem, dass eine Aufnahme nur gelingen kann, wenn zu der vorgesehenen Zeit auch ein entsprechendes USB-Speichergerät mit dem Receiver verbunden ist.

Sie verlassen 'EDIVISION' durch Drücken der EXIT-Taste.

Programmliste

Über die OK-Taste auf der Fernbedienung oder am Receiver rufen Sie im TV- oder Radio-Modus die Programmliste auf.

Programmliste in der Standardansicht



In der Standardansicht ist die Programmliste in drei Spalten aufgebaut. In der linken Spalte finden Sie Kategorien, in der mittleren Spalte werden, sofern vorhanden, Unterkategorien angezeigt. Auf der rechten Seite finden Sie die Sender, welche in der ausgewählten Kategorie enthalten sind. Mit den Pfeiltasten links/rechts auf der Fernbedienung wechseln Sie zwischen den Spalten, mit den Pfeiltasten oben/unten blättern Sie in einer Spalte und mit den PAGE-Tasten blättern Sie seitenweise.

Haben Sie in der linken Spalte die Hauptgruppe 'Favorit' ausgewählt, können Sie in der mittleren Spalte durch Drücken der roten Taste, den Pfeiltasten oben/unten und der OK-Taste die Anordnung der Favoritenlisten verändern.

Befindet sich der Cursor in der rechten Spalte, haben Sie folgende Möglichkeiten:

- Grüne Taste:** Zeigt, wenn vorhanden, zum ausgewähltem Sender programmbegleitende Informationen in Form von EDIVISION an.
- Gelbe Taste:** Öffnet das Fenster 'Optionen'. Sie können den gewählten Sender zu einer Favoritenliste hinzufügen, Sperren, zum Überspringen markieren, Löschen und/oder Umbenennen.
- Blaue Taste:** Ermöglicht das Sortieren der Sender nach verschiedenen Kriterien.
- FIND-Taste:** Suchen Sie über eine Eingabemasken nach Sendern, von denen Sie eventuell nur den Anfangsbuchstaben kennen.
- OK-Taste:** Durch Drücken der OK-Taste wird der ausgewählte Sender zum aktiven Sender.

Sie verlassen die Programmliste durch Drücken der EXIT-Taste.

Menü Programm

- ▶ **Sender bearbeiten**
- ▶ **Favoriten bearbeiten**
- ▶ **Weitere Einstellungen**
- ▶ **OSD Einstellung**

▶ **Sender bearbeiten**

In diesem Menü können Sie Ihre Senderliste(n) für TV- oder Radio-Sender gestalten.

Hinweise: Achten Sie darauf, in welchem Modus sich der Receiver befindet. Möchten Sie Radio-Senderlisten bearbeiten, muss der Receiver sich im Radio-Modus befinden. Mit der TV/Radio-Taste können Sie zwischen dem TV- und Radio-Modus umschalten.

Grundlegendes: In der linken Spalte vom Menüfenster finden Sie die Liste der Sender der aktuell gewählten Senderliste, in der rechten Spalte die Symbole für 'Bewegen', 'Sperren', 'Löschen', 'Umbenennen' und 'Überspringen'.



Funktionen und Einstellungen im Menü:

Mit den Pfeiltasten links/rechts können Sie zwischen den Spalten im Menüfenster hin und her wechseln, mit den Pfeiltasten oben/unten bewegen Sie den Cursor in der jeweiligen Spalte nach oben oder unten.

Einen oder mehrere Sender können Sie in der linken Spalte durch Drücken der OK-Taste markieren.

Mit der roten Taste können Sie sich eine Übersicht aller Senderlisten/Sendergruppen anzeigen lassen und entsprechend auswählen. In welcher Liste Sie sich gerade befinden, wird in der Fensterüberschrift angezeigt.

So löschen Sie einen Sender:

1. Bewegen Sie den Cursor (gelber Balken) in der Senderliste auf den Sender, welchen Sie löschen möchten.
2. Wechseln Sie nun in den rechten Teil des Menüs mit der Pfeiltaste rechts und navigieren den Cursor auf das Symbol für 'Löschen'. Das Symbol wird farbig hervorgehoben.
3. Drücken Sie die OK-Taste . Der Sender wird aus der Liste entfernt.

Tipp: Sie können mehrere Sender gleichzeitig löschen, indem Sie zunächst in der Senderliste (linke Menüseite) mit der OK-Taste die entsprechenden Sender markieren und dann oben erläuterte Schritte 2-3 durchführen.

So benennen Sie einen Sender um:

1. Bewegen Sie den Cursor (gelber Balken) in der Senderliste auf den Sender, welchen Sie umbenennen möchten.
2. Wechseln Sie nun in den rechten Teil des Menüs mit der Pfeiltaste rechts und navigieren den Cursor auf das Symbol für 'Umbenennen'. Das Symbol wird farbig hervorgehoben.
3. Drücken Sie die OK-Taste .
4. Es erscheint ein Fenster mit Eingabefeld. Mit den Pfeiltasten und der OK-Taste wählen Sie Zeichen und Buchstaben aus. Sie können das letzte Zeichen (Ihrer Eingabe) löschen, indem Sie im Buchstabenfeld den Cursor auf das Zeichen '<-' navigieren. Ein Leerzeichen fügen Sie hinzu, indem Sie mit den Pfeiltasten auf das Zeichen '--' navigieren. Bestätigen Sie Ihre Eingabe durch das Navigieren mit den Pfeiltasten auf die Fläche 'OK'. Die neue Bezeichnung wird in die Senderliste übernommen. Sie können das Eingabefenster jederzeit mit der EXIT-Taste verlassen und damit den Vorgang abbrechen.

Sie verlassen das Menü 'Sender bearbeiten' durch Drücken der EXIT-Taste . Haben Sie Änderungen vorgenommen, erscheint ein Dialogfenster, in welchem Sie aufgefordert werden, diese Änderungen zu bestätigen. Mit der Auswahl 'Ja' werden die veränderten Einstellungen gespeichert.

Hinweis: Erst durch die Bestätigung mit 'Ja' werden Sender gelöscht, verschoben und/oder gesperrt. Bei Auswahl von 'Nein' werden KEINE Änderungen gespeichert.

► Favoriten bearbeiten

In diesem Menü können Sie Ihre Favoritenlisten für TV- oder Radio-Programme gestalten. In Favoritenlisten können Sie Ihre favorisierten Sender bzw. Lieblingssender organisieren und stellen somit eine nützliche Erweiterung dar.

Grundlegendes: Dieses Menü ist in 3 Spalten aufgebaut. Auf der linken Seite finden Sie die Liste der verfügbaren Sender, je nachdem, welche Übersicht Sie gewählt haben. Auf der rechten Seite finden Sie die aktuell gewählte Favoritenliste. In der Mitte finden Sie Symbole zum 'Hinzufügen', 'Entfernen', 'Bewegen' und 'Umbenennen'.



Funktionen und Einstellungen im Menü:

Mit den Pfeiltasten links/rechts können Sie zwischen den Spalten hin und her wechseln, mit den Pfeiltasten oben/unten bewegen Sie den Cursor in der jeweiligen Liste nach oben oder unten.

Einen oder mehrere Sender können Sie durch Drücken der OK-Taste markieren.

Wenn Sie sich in der linken Spalte befinden, können Sie sich mit der roten Taste eine Übersicht aller Listen (außer der Favoritenlisten) anzeigen lassen und mit den Pfeiltasten und der OK-Taste eine andere Gruppe/Liste auswählen. Welche Liste gerade angezeigt wird, sehen Sie in der Überschrift der linken Spalte.

Mit der grünen Taste werden weitere mögliche Optionen für Senderlisten angezeigt. Sie haben folgende Möglichkeiten:

- Alles wählen:** Alle Sender werden markiert.
- Alles abwählen:** Alle Sender werden demarkiert.
- Andere wählen:** Es werden alle Sender markiert, die vorher nicht markiert waren.
- TP wählen:** Hier können alle Sender eines Transponders markiert werden.

Wenn Sie sich in der linken Spalte befinden, können Sie mit der Taste 'FIND' schnell nach Sendernamen suchen. Nach Drücken dieser Taste erscheint das Suchfenster. Die Eingabe in das Suchfeld erfolgt über ein Buchstaben- und Ziffernfeld, welches Sie mit den Pfeiltasten und Drücken der OK-Taste ansteuern. Sofern in der Liste Sender mit entsprechenden Anfangszeichen gefunden wurden, werden diese auf der linken Seite angezeigt. Mit der EXIT-Taste verlassen Sie das Suchfenster.

Mit der 'FAV'-Taste können Sie die Favoritenliste wechseln, um diese anzusehen oder zu bearbeiten. Drücken Sie die 'FAV'-Taste, um sich die Übersicht der Favoritenlisten anzeigen zu lassen. Wählen Sie mit den Pfeiltasten oben/unten und der OK-Taste die Favoritenliste aus, welche Sie bearbeiten möchten. Die Liste erscheint dann auf der rechten Seite im Menü. Auf der linken Seite werden die Sender mit einem Symbol gekennzeichnet, welche sich schon in der ausgewählten Favoritenliste befinden.

So fügen Sie einen Sender zu einer Favoritenliste hinzu:

1. Bewegen Sie den Cursor (gelber Balken) in der Senderliste im linken Menüfenster auf den Sender, welchen Sie hinzufügen möchten.
2. Wechseln Sie nun in den mittleren Teil des Menüs und navigieren den Cursor auf das Symbol für 'Hinzufügen'. Das Symbol wird farbig hervorgehoben.
3. Drücken Sie die OK-Taste . Der Sender wird am Ende der Favoritenliste eingefügt. Auf der linken Seite im Menü wird der Sender mit einem Symbol markiert.

Tipp: Sie können mehrere Sender gleichzeitig zur Favoritenliste hinzufügen, indem Sie zunächst in der Senderliste (linke Menüseite) mit der OK-Taste die entsprechenden Sender markieren und dann oben erläuterte Schritte 2-3 durchführen.

So entfernen Sie einen Sender aus einer Favoritenliste:

1. Bewegen Sie den Cursor (gelber Balken) in der Favoritenliste im rechten Menüfenster auf den Sender, welchen Sie entfernen möchten.
2. Wechseln Sie nun in den mittleren Teil des Menüs und navigieren den Cursor auf das Symbol für 'Entfernen'. Das Symbol wird farbig hervorgehoben.
3. Drücken Sie die OK-Taste . Der Sender wird aus der Favoritenliste entfernt. Auf der linken Seite im Menü wird der Sender nicht mehr mit einem Symbol markiert.

Tipp: Sie können mehrere Sender gleichzeitig aus der Favoritenliste entfernen, indem Sie zunächst in der Favoritenliste (rechte Menüseite) mit der OK-Taste die entsprechenden Sender markieren und dann oben erläuterte Schritte 2-3 durchführen.

So verschieben Sie einen Sender in einer Favoritenliste:

1. Bewegen Sie den Cursor (gelber Balken) in der Favoritenliste im rechten Menüfenster auf den Sender, welchen Sie verschieben möchten.
2. Wechseln Sie nun in den mittleren Teil des Menüs und navigieren den Cursor auf das Symbol für 'Bewegen'. Das Symbol wird farbig hervorgehoben.
3. Drücken Sie die OK-Taste .
4. Benutzen Sie nun die Pfeiltasten oben/unten um den ausgewählten Sender zu verschieben. Der Sender bewegt sich in der Liste nun nach oben oder unten.
5. Durch Drücken der OK-Taste verbleibt der Sender an der neue Stelle und der Modus 'Bewegen' wird verlassen.

Tipp: Sie können mehrere Sender gleichzeitig verschieben, indem Sie zunächst in der Senderliste (linke Menüseite) mit der OK-Taste die entsprechenden Sender markieren und dann oben erläuterte Schritte 2-5 durchführen.

So benennen Sie eine Favoritenliste um:

1. Drücken Sie die 'FAV'-Taste und wählen Sie die Favoritenliste aus, welche Sie umbenennen wollen.
2. Wechseln Sie nun in den mittleren Teil des Menüs und navigieren den Cursor auf das Symbol für 'Umbenennen'. Das Symbol wird farbig hervorgehoben.
3. Drücken Sie die OK-Taste .
4. Es erscheint ein Fenster mit Eingabefeld. Mit den Pfeiltasten und der OK-Taste wählen Sie Zeichen und Buchstaben aus. Sie können das letzte Zeichen (Ihrer Eingabe) löschen, indem Sie im Buchstabenfeld den Cursor auf das Zeichen '<-' navigieren. Ein Leerzeichen fügen Sie hinzu, indem Sie mit den Pfeiltasten auf das Zeichen '--' navigieren. Bestätigen Sie Ihre Eingabe durch das Navigieren mit den Pfeiltasten auf die Fläche 'OK'. Sie können das Eingabefenster jederzeit mit der EXIT-Taste verlassen und damit den Vorgang abbrechen.

Sie verlassen das Menü 'Favoriten bearbeiten' durch Drücken der EXIT-Taste. Haben Sie Änderungen vorgenommen, erscheint ein Dialogfenster, in welchem Sie aufgefordert werden, diese Änderungen zu bestätigen. Mit der Auswahl 'Ja' werden die veränderten Einstellungen gespeichert.

Hinweis: Erst durch die Bestätigung mit 'Ja' werden Sender aus Favoritenlisten entfernt, verschoben und/oder hinzugefügt bzw. Bezeichnungen von Favoritenlisten geändert. Bei Auswahl von 'Nein' werden KEINE Änderungen gespeichert.

► Weitere Einstellungen



Funktionen und Einstellungen im Menü:

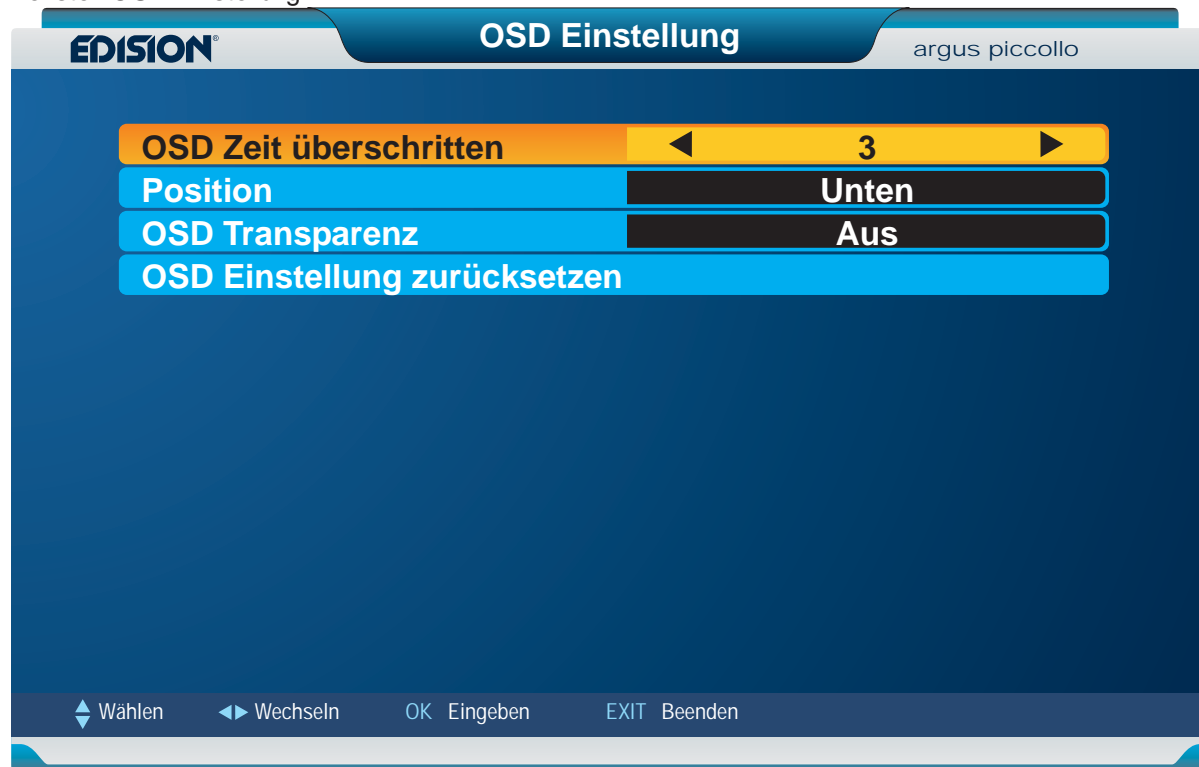
Subtitle Auto:	Legen sie hier fest, ob vorhandene Untertitel automatisch angezeigt werden sollen oder nicht.
Gehe in den Standby:	Hier können Sie eine Zeit in Minuten einstellen, in welcher der Receiver in den Standby-Modus schalten soll (30 Minuten bis 3 Stunden).
Panel Display im Standby:	Legen Sie hier fest, ob das Frontdisplay am Receiver im Standby-Modus ein- oder ausgeschaltet sein soll.
Fernbedienung Kanalauswahl:	<p>Haben Sie mehrere Geräte aus der 'argus family', können Sie hier einen von zwei Kanälen festlegen, worauf der Receiver reagieren soll.</p> <p>Achtung: Haben Sie die Einstellung 'RC1' oder 'RC2' getroffen, achten Sie darauf, dass auch bei der Fernbedienung der entsprechende Kanal eingestellt ist. Die Einstellung an der Fernbedienung nehmen Sie über die 'RC1/RC2'-Taste vor.</p> <p>So erfahren Sie, welcher Kanal auf der Fernbedienung eingestellt ist: Drücken Sie auf der Fernbedienung die POWER-Taste . Leuchtet die hinter dieser POWER-Taste befindliche LED rot, so haben Sie den Kanal 1 (RC1) eingestellt. Leuchtet die LED grün, so haben Sie den Kanal 2 (RC2) gewählt. Durch Drücken der 'RC1/RC2'-Taste auf der Fernbedienung können Sie den Kanal wechseln.</p>
Loop Control:	Legen Sie hier fest, ob der RF OUT Ausgang im Standby-Modus mit Strom versorgt werden soll (An) oder nicht (Aus).

Sie verlassen das Menü 'Weitere Einstellungen' durch Drücken der EXIT-Taste .

► OSD Einstellung

In diesem Menü können Sie einige Einstellungen der OSD-Menüs (On-Screen-Display = auf dem Bildschirm angezeigte Menüs) ändern.

Fenster OSD Einstellung



Funktionen und Einstellungen im Menü:

OSD Zeit überschritten:	Legen Sie hier die Anzeigedauer von Informationsfenstern fest. Mit den Pfeiltasten links/rechts können Sie den Wert (von 1 bis 10 Sekunden) verändern.
Position:	Sie können über die Pfeiltasten festlegen, wo die Informationsleiste/Infobar angezeigt werden soll (oben/unten).
OSD Transparenz:	Hier können Sie die Transparenz (Durchsichtigkeit) der OSD Menüs festlegen.
OSD Einstellung zurücksetzen:	Markieren Sie diesen Punkt und drücken Sie die OK-Taste - so stellen Sie die OSD-Standard-Einstellungen wieder her.

Sie verlassen das Menü 'OSD Einstellung' durch Drücken der EXIT-Taste.

Menü Installation

► Kabel Installation

Hinweis: Der Receiver ist werkseitig auf einen Transponder für umfangreiche Hersteller Funktionstests eingestellt. Um das Gerät in Ihrem Kabelnetz in Betrieb zu nehmen, führen Sie durch Drücken der weißen Taste (PLAYMODE) einen Blind Scan (automatischen Sender-Suchlauf) durch. Dieser Vorgang dauert einige Minuten.

Grundlegendes: Dieses Menü zeigt viele Informationen an, welche mit Sachkenntnis teilweise veränderbar sind. Viele Informationen zur manuellen Eingabe erhalten Sie i.d.R. von Ihrem Kabelnetzbetreiber u./o. von den Senderbetreiber. Im Menü bewegen Sie den Cursor zeilenweise mit den Pfeiltasten oben/unten. Rechts unten wird u.a. die Intensität (Level) und Qualität des Signals angezeigt.

Fenster Kabel Installation

The screenshot shows the 'Kabel Installation' menu on an EDISON receiver. The menu is titled 'Kabel Installation' and 'argus piccolo'. It displays the following settings:

TP Index	1/99
Frequenz	073.0
Symbol Rate	6900
Modulation	QAM64
NIT Suche	An

Signal quality indicators are shown at the bottom:

Level	83%
Qualität	71%

The navigation bar at the bottom includes the following options:

- Wählen
- Wechseln
- OK Eingeben
- EXIT Exit Menü
- TP Suche
- Hinzufügen
- Löschen
- Alles löschen
- Blindscan

Funktionen und Einstellungen im Menü:

TP Index:	Stellen Sie hier den Transponder ein. Ändern Sie hier einen Wert, werden u.U. andere Einstellungen (Frequenz, Modulation) beeinflusst.
Frequenz:	Über die Zifferntasten können Sie hier die Frequenz eingeben.
Symbol Rate:	Hier können Sie die Symbol Rate eingeben.
Modulation:	Wählen Sie hier zwischen den Werten QAM16, QAM32, QAM64, QAM128 oder QAM256.
NIT Suche:	Stellen Sie hier den Wert 'AN' oder 'AUS' für die Network Information Table (NIT) ein.

Mit der roten Taste starten Sie einen Suchlauf mit den eingetragenen Menü-Werten.

Mit der grünen Taste können Sie mit den entsprechenden Kenntnissen einen weiteren TP Index (Transponder-Eintrag) mit neuen Werten hinzufügen. Starten Sie nach der Eingabe der Werte mit der roten Taste einen Sender-Suchlauf. Wurden Sender gefunden, werden diese in einer Liste angezeigt. Mit der EXIT-Taste brechen Sie den Suchlauf ab.

Mit der gelben Taste löschen Sie einen Transponder-Eintrag, mit der blauen Tasten löschen Sie alle.

Mit der weißen Taste (PLAYMODE-Taste) starten Sie einen Blind Scan (automatischen Sender-Suchlauf). Dieser Vorgang kann einige Zeit in Anspruch nehmen. Mit der EXIT-Taste brechen Sie den Suchlauf ab.

Sie verlassen das Menü 'Kabel Installation' mit der EXIT-Taste.

Menü System Einstellungen

- ▶ Sprachen
- ▶ Jugendschutz
- ▶ Zeiteinstellungen
- ▶ Timer
- ▶ Audio + Video

▶ Sprachen



Menüsprache:	Hier legen Sie die Sprache fest, in der die Texte der Menüs angezeigt werden.
Erstes Audio:	Stellen Sie hier die Audiosprache für den ersten Kanal ein.
Zweites Audio:	Stellen Sie hier die Audiosprache für den zweiten Kanal ein.
Audio Priorität:	Hier können Sie einstellen, welcher Ton (Dolby, Sprachen) als erstes berücksichtigt werden soll.
EDIVISION:	Legen Sie hier die Sprache fest, in welcher der elektronische Programmbegleiter EDIVISION (EDV) angezeigt werden soll. (Die Sprache muss vom Programmanbieter unterstützt werden.)
Untertitel Sprache:	Legen Sie hier die Sprache fest, in welcher Untertitel-Informationen angezeigt werden sollen. (Die Sprache muss vom Programmanbieter unterstützt werden.)
Teletext:	Legen Sie hier die Sprache fest, in welcher Teletext/Videotext-Informationen angezeigt werden sollen. (Die Sprache muss vom Programmanbieter unterstützt werden.)

Sie verlassen das Menü 'Sprachen' durch Drücken der EXIT-Taste.

► Jugendschutz

Auf diesen Menüpunkt haben Sie nur über die Eingabe eines PIN Codes Zugriff. Die Voreinstellung des PIN Codes ist: 0000.



Funktionen und Einstellungen im Menü:

Menüsperre:	Hier können Sie einstellen, ob Sie den Zugriff auf das Menü erlauben bzw. verweigern. Haben Sie in diesem Punkt den Wert 'An' gewählt, ist der Zugriff auf das Menü nur über einen PIN Code möglich. Senderleiste, EDIVISION und Favoritenlisten sind davon ausgenommen.
Sendersperre:	Legen Sie hier fest, ob generell Sender gesperrt werden können oder nicht.
Neues Passwort:	Legen Sie hier ein neues Passwort fest.
Passwort bestätigen:	Wiederholen Sie hier das neue Passwort.

Sie verlassen das Menü 'Jugendschutz' durch Drücken der EXIT-Taste.

► Zeiteinstellungen

GMT Benutzer	An
GMT anpassen	UTC + 01:00
Sommer	An
Datum	12/07/2010
Zeit	13:01
Zeit Anzeige	An

◆ Wählen ◀ Wechseln OK Eingeben EXIT Beenden

GMT Benutzer: Wählen Sie hier 'An' und der Receiver erhält automatisch aktuelle Uhrzeit und Datum (über das Satellitensignal). Wenn Sie hier die Option 'Aus' wählen, können Sie in den nachfolgenden Punkten Datum und Zeit selbst festlegen.

GMT anpassen: Diesen Punkt erreichen Sie nur, wenn beim Punkt 'GMT Benutzer' die Option 'An' eingestellt wurde. Sie können dann hier festlegen, um welche Zeit sich Ihre lokale Zeit von der GMT (Greenwich Mean Time) unterscheidet. Für Deutschland/Österreich/Schweiz/Luxemburg gilt: UTC+01:00. Für Athen/Bukarest /Istanbul gilt: UTC+02:00. Blättern Sie mit den Pfeiltasten links/rechts zu dem Wert, welchen Sie einstellen möchten.

Sommer: Hier können Sie festlegen, ob die Sommerzeit berücksichtigt werden soll.

Datum: Diesen Punkt erreichen Sie nur, wenn beim Punkt 'GMT Benutzer' die Option 'Aus' eingestellt wurde. Geben Sie das Datum über die Zifferntasten ein.

Zeit: Diesen Punkt erreichen Sie nur, wenn beim Punkt 'GMT Benutzer' die Option 'Aus' eingestellt wurde. Geben Sie die Uhrzeit über die Zifferntasten ein.

Zeit Anzeige: Sie können festlegen, ob im Front-Display vom Receiver die Zeit angezeigt werden soll (An) oder nicht (Aus).

Sie verlassen das Menü 'Zeiteinstellungen' durch Drücken der EXIT-Taste.

► Timer

EDISION®		Timer		argus piccolo	
Aktuelles Datum/Zeit	09:59 12 Jul.2010				
Timer Nummer	1				
Timer Modus	◀ Aus ▶				
Timer Service	Aufnahme TV Sender				
Sender	N24				
Datum	12/07/2010				
Start Zeit	10:00				
Dauer	00:00				
Standby bei Ende	Nein				

◊ Wählen ◀▶ Wechseln OK Eingeben EXIT Beenden

In diesem Menü können Sie bis zu 8 zeitgestützte Ereignisse programmieren. Neben dem Programmieren von Aufnahmen von Radio- oder TV-Sendungen können Sie auch Ereignisse wie einen netten Gruß zum Geburtstag oder Jubiläum zu einer bestimmten Zeit anzeigen lassen, oder festlegen, mit welchem Sender Sie geweckt werden möchten. Informationen zu Aufnahmen finden Sie auch im Abschnitt EDIVISION.

Funktionen und Einstellungen im Menü:

- Timer Nummer:** Beim Aufruf des Timer-Menüs wird automatisch zum nächsten (freien) programmierbaren Timer gewechselt. Mit den Pfeiltasten links/rechts bzw. der OK-Taste und den Pfeiltasten oben/unten können Sie zwischen den (programmierten) Timern wechseln.
- Timer Modus:** Legen Sie hier den Modus der Aufnahme fest. Sie können wählen, ob die Aufnahme Einmal, Täglich, Wöchentlich oder Monatlich durchgeführt werden soll.
- Timer Service:** Legen Sie hier einen Service fest. Für Aufnahmen wählen Sie den Punkt 'Aufnahme TV Sender' oder 'Aufnahme Radio Sender'. Möchten Sie mit einem bestimmten Sender geweckt werden, wählen Sie hier 'TV Sender' oder 'Radio-Sender'. Wählen Sie den Eintrag 'Nachricht', wenn Sie eine Botschaft auf dem Bildschirm zu einer bestimmten Zeit anzeigen lassen wollen.
- Aufwach Nachricht:** Dieser Punkt erscheint nur, wenn Sie im vorigen Punkt die Einstellung 'Nachricht' getroffen haben. Sie können dann zwischen 'Geburtstag', 'Jubiläum' oder 'Allgemein' wählen.
- Sender:** Dieser Punkt erscheint NICHT, wenn Sie im Punkt 'Timer Service' die Einstellung 'Nachricht' getroffen haben. Ansonsten legen Sie hier den Sender fest, welchen Sie aufnehmen oder mit welchem Sie geweckt werden möchten.
- Datum:** Legen Sie hier das (Start-)Datum der Aufnahme fest.
- Start Zeit:** Legen Sie hier die Startzeit der Aufnahme fest.
- Dauer:** Dieser Punkt ist nur veränderbar, wenn Sie beim Punkt 'Timer Service' entweder den Wert 'Aufnahme Tv Sender' oder den Wert 'Aufnahme Radio Sender' eingestellt haben. Dann legen Sie hier die Dauer der Aufnahme fest (Aufnahmelänge).
- Standby bei Ende:** Dieser Punkt ist nur veränderbar, wenn Sie beim Punkt 'Timer Service' entweder den Wert 'Aufnahme Tv Sender' oder den Wert 'Aufnahme Radio Sender' eingestellt haben. Dann können Sie hier bestimmen, ob der Receiver nach der Aufnahme in den Standby-Modus schalten soll.

Mit der EXIT-Taste verlassen Sie das Timer-Menü. Haben Sie Änderungen vorgenommen und möchten Sie diese behalten, bestätigen Sie dies mit 'Ja' im erscheinendem Dialogfenster.

Hinweis: Unter Umständen erscheint eine Fehlermeldung. I.d.R. haben Sie dann eine falsche Startzeit oder ein falsches Startdatum angegeben. Überprüfen Sie Ihre Angaben!

Hinweis: Beachten Sie, dass eine Aufnahme nur gelingen kann, wenn zu der vorgesehenen Zeit auch ein entsprechendes USB-Speichergerät mit dem Receiver verbunden ist.

Hinweis: Eine Liste aller programmierten Timer finden Sie wie folgt: Drücken Sie im TV-Modus die Taste EDIVISION, dann die gelbe Taste und wählen Sie im erscheinenden Menüfenster 'Timer Liste'.

► Audio + Video



Anzeigen Modus: Wählen Sie hier zwischen den Optionen Auto, By Native TV, 720p_50, 720p_60, 1080i_50 oder 1080i_60 aus.

Aspekt Modus: Legen Sie hier fest, mit welchem Seitenverhältnis das Bild angezeigt werden soll. (16:9, 4:3PS, 4:3LB, AUTO)

Video Ausgang: Wählen Sie den Farbmodus für die Bildwiedergabe.

Digital Audio Out: Hier können Sie festlegen, in welchem Modus der digitale Audio Ausgang arbeiten soll.

Sie verlassen das Menü 'Audio + Video' durch Drücken der EXIT-Taste.

Menü System

- ▶ Information
- ▶ Werkseinstellung
- ▶ Update von USB/HDD
- ▶ Sicherung auf USB/HDD

▶ Information



Hier werden Ihnen Informationen zum Gerät angezeigt. Diese Informationen sind unter Umständen wichtig, wenn Sie mit der technischen Hotline von EDISION oder mit Ihrem Händler Kontakt aufnehmen möchten. Außerdem erfahren Sie hier die Version der Receiver-Software.

Hinweis: Die im Bild angezeigten Daten sind Beispieldaten und entsprechen nicht Ihrem Gerät.

Sie verlassen das Menü 'Information' durch Drücken der EXIT-Taste.

► Werkseinstellung



Wählen Sie einen der folgenden Menüpunkte mit den Pfeiltasten oben/unten aus und drücken Sie die OK-Taste .

Werkseinstellung: Dieser Punkt setzt Ihren Receiver softwareseitig zurück in den Zustand nach der Herstellung. Nach Auswahl mit der OK-Taste geben Sie den PIN Code ein. Danach erscheint ein Fenster mit Warnhinweis.

Alle Sender löschen: Hier werden die Senderlisten gelöscht.

Sie verlassen das Menü 'Werkseinstellung' durch Drücken der EXIT-Taste .

► Update von USB/HDD

Grundlegendes: In dieses Menü gelangen Sie nur, wenn ein geeigneter USB-Datenspeicher angeschlossen und vom Receiver erkannt wurde. Ansonsten ist dieses Menü nicht erreichbar.

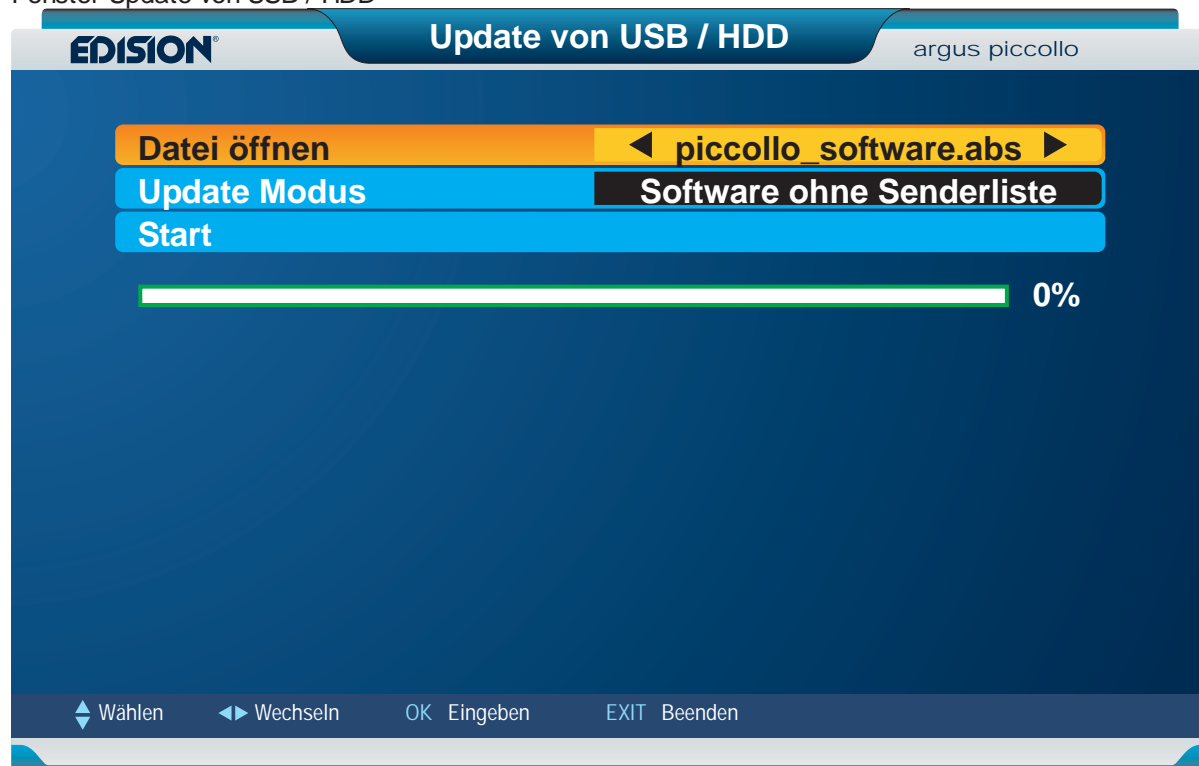
Weitere Voraussetzung für ein 'Update von USB/HDD' ist, daß sich auf dem USB-Datenspeicher die entsprechende Software-Datei befindet. Diese Datei mit der Dateieindung '.abs' können Sie über einen PC mit Internetanschluß von der 'argus piccolo cable' Internetseite herunterladen:

<http://www.argus-family.de>

Speichern Sie die heruntergeladene Datei von Ihrem PC auf den USB-Datenspeicher und stecken Sie diesen Datenspeicher in den USB-Anschluß vom 'argus piccolo cable'.

Hinweis: Die Geschwindigkeit des Updates via USB hängt unter Umständen von der Organisation der Daten auf dem USB-Speicher ab. Es wird empfohlen, den USB-Speicher zunächst über den Punkt 'HDD formatieren' im Menü 'USB' / 'Speicher Informationen' vorzubereiten (zu formatieren, Start mit der gelben Taste) und dann die Software-Datei (.abs) darauf zu speichern.

Fenster Update von USB / HDD



Funktionen und Einstellungen im Menü:

- Datei öffnen:** Hat der Receiver auf dem USB-Speichergerät Dateien zum Update gefunden, zeigt er diese an. Sie können mit den Pfeiltasten bzw. mit der OK-Taste die Datei zum Update festlegen. Falls keine Datei gefunden wurde, wird dies mit 'No File' angezeigt.
- Update Modus:** Mit den Pfeiltasten bzw. der OK-Taste können Sie hier einstellen, welche Teile der Software aktualisiert werden sollen.
Hinweis: Ab Softwareversion 1.1.40 muss die Software mit Senderlisten (Settings) installiert werden.
- Start:** Haben Sie die Software-Datei und den Update-Modus festgelegt, navigieren Sie mit den Pfeiltasten oben/unten auf den Punkt 'Start'. Drücken Sie die OK-Taste und der Update-Vorgang beginnt.

Achtung: Das Software-Update startet sofort nach Drücken der OK-Taste und darf nicht unterbrochen werden.

Sie verlassen das Menü 'Update von USB/HDD' durch Drücken der EXIT-Taste.

► Sicherung auf USB/HDD

Grundlegendes: In dieses Menü gelangen Sie nur, wenn ein geeigneter USB-Datenspeicher angeschlossen und vom Receiver erkannt wurde. Ansonsten ist dieses Menü nicht erreichbar.



Funktionen und Einstellungen im Menü:

- Sicherung der Datei:** Legen Sie hier den Dateinamen für die Sicherungsdatei fest. Drücken Sie die OK-Taste zum Anzeigen eines Buchstaben- und Zahlenfeldes und legen Sie mit den Pfeiltasten und der OK-Taste die Bezeichnung für die Sicherungsdatei fest. Das letzte Zeichen löschen Sie, indem Sie im Buchstabenfeld mit den Pfeiltasten auf die Fläche '<-' navigieren und die OK-Taste drücken. Bestätigen Sie die Eingabe durch Navigieren auf die OK-Fläche und Drücken der 'OK'-Taste auf der Fernbedienung. Mit der 'EXIT'-Taste können Sie das Eingabefenster verlassen.
- Sicherung auf USB/HDD:** Navigieren Sie mit den Pfeiltasten oben/unten auf diesen Menüpunkt und drücken zum Starten der Sicherung die OK-Taste.

Sie verlassen das Menü 'Sicherung auf USB/HDD' durch Drücken der EXIT-Taste.

